

Datenschutzerklärung / Privacy Policy

DEUTSCH

1. Verantwortlicher

TRAWOSA AG
Poststrasse 15, 9000 St. Gallen, Schweiz
Vertreten durch: Christian Eberle
E-Mail: info@trawosa.ch

2. Bearbeitung von Personendaten

Wir bearbeiten Personendaten von Kunden, Lieferanten, Mitarbeitenden, Bewerbenden sowie Website-Besuchern.

3. Zwecke der Datenbearbeitung

Abwicklung von Handelsgeschäften, Kommunikation, Rechnungswesen, Buchhaltung, Personaladministration, Betrieb und Optimierung der Website sowie Erfüllung gesetzlicher Pflichten.

4. Weitergabe & IT-Dienstleister

Wir setzen externe Dienstleister ein, insbesondere IT- und Cloud-Dienstleister wie Microsoft 365 (Microsoft Corporation). Diese bearbeiten Personendaten ausschliesslich in unserem Auftrag und gemäss vertraglichen Datenschutzvorgaben.

5. Website & Analyse

Unsere Website nutzt Fathom Analytics (fathom.com), ein datenschutzfreundliches Webanalyse-Tool. Es werden keine Cookies gesetzt und keine personenbezogenen Nutzungsprofile erstellt.

6. Rechte der betroffenen Personen

Betroffene Personen haben das Recht auf Auskunft, Berichtigung und Löschung ihrer Personendaten gemäss revidiertem Schweizer Datenschutzgesetz (revDSG).

ENGLISH

1. Controller

TRAWOSA AG
Poststrasse 15, 9000 St. Gallen, Switzerland
Represented by: Christian Eberle
Email: info@trawosa.ch

2. Processing of Personal Data

We process personal data of customers, suppliers, employees, applicants and website visitors.

3. Purposes of Processing

Business transactions, communication, accounting, HR administration, website operation and compliance with legal obligations.

4. Third-Party Service Providers

We use external service providers, in particular IT and cloud services such as Microsoft 365 (Microsoft Corporation). These providers process personal data solely on our behalf and in accordance with contractual data protection obligations.

5. Website Analytics

Our website uses Fathom Analytics (fathom.com), a privacy-friendly analytics solution that does not use cookies or create personal user profiles.

6. Rights of Data Subjects

Data subjects have the right of access, rectification and deletion in accordance with Swiss data protection law.